

中华人民共和国四川大学

Sichuan University P.R.C.

外国留学生来华学习申请表

Application Form for Foreigners Wishing to Study in China

1. 姓名(Family name, First name, Middle name)		2. 出生日期(Date of birth) 年 月 日 Year Month Day		照 片 Photo
3. 国籍(Nationality)	4. 性别(Sex)	5. 婚姻状况(Marital status)		
6. 宗教信仰(Religion)		7. 护照号码(Passport No.)		
8. 本国紧急通讯地址及电话号码(Emergency Contact Mailing address & Telephone Number in your country)				
E-mail		Telephone Number		
9. 目前工作或学习单位 (Present employer or Institution affiliated)				
10. 受教育情况/Educational background: 最终毕业学校 在校时间 主修专业 所获毕业证书及学位证书 the latest school graduated Years attended (from / to) Field of study Certificate obtained				
11. 语言能力/Language proficiency: 会 话 阅 读 写 作 听 力 Speaking Reading Writing Listening 汉语/Chinese: _____ * 请用很好、好、一般或不会自行评价并填入空格/Evaluate your ability as Excellent, Good, Fair or Poor in the blank.				
12. 来华学习计划/Plan of study in China: a.) 本科生/Bachelor's degree candidate: <input type="checkbox"/> ; 专业/Major: 硕士研究生/Master's degree candidate: <input type="checkbox"/> ; 专业/Major: 博士研究生/Doctoral candidate: <input type="checkbox"/> ; 专业/Major r: 语言学习者/Language student: <input type="checkbox"/> 高级进修生/Senior Scholar: <input type="checkbox"/> 普通进修生/General Scholar: <input type="checkbox"/> 研究学者/Research scholar: <input type="checkbox"/> * 请在所选的项目方框内打“×” /Please indicate with a cross in the bracket.				
b.) 在华学习时间/Planned time to study in China: 自/From _____ 年/Year _____ 月/Month 至/To _____ 年/Year _____ 月/Month				
13. 申请人经费来源/Source of financial support: 团体资助/Organization: <input type="checkbox"/> ; 家庭资助/Family: <input type="checkbox"/> ; 个人支付/Individual: <input type="checkbox"/>				

14. 申请人在华事务保证人或单位/The guarantor in China:

名称/Name: _____ 地址/Address: _____

电话/Tel: _____ 传真/Fax: _____ E-mail: _____

15. 申请人亲属情况/Members of family:

姓名 Name	年龄 Age	职业 Employment
配偶/Spouse: _____	_____	_____
父亲/Father: _____	_____	_____
母亲/Mother: _____	_____	_____

16. 申请人保证/I hereby affirm that:

1. 申请表中所填写的内容和提供的材料真实无误;
All information and materials given in this form are true and correct;
2. 在华期间, 遵守中国的法律、法规, 不从事任何危害中国社会秩序的、与本人来华学习身份不符合的活动;
During my stay in China, I shall abide by the laws and decrees of the Chinese government, and will not participate in any activities which are deemed to be adverse to the social order in China and are inappropriate to the capacity as a student;
3. 来华后到校报到注册, 不无故要求变更学校和所学专业;
After arrival in China, I shall register at Sichuan university, and will not apply to change in my field or institution of study without valid reasons;
4. 在学期间, 遵守学校的校纪、校规, 全力投入学习和研究工作。尊重学校的教学安排;
During my study in China, I shall observe the rules and regulations of Sichuan university, and will concentrate on my studies, and will follow the teaching programs at Sichuan university;
5. 按规定期限修完学业, 按期回国, 不无故在华滞留;
I shall return to my home country as soon as I complete my scheduled program in China, and will not overstay past the date shown in my passport.
6. 如违反上述保证将接受中国法律、法规或校纪、校规的惩处。

申请人签字/Signature of the applicant: _____ 日期/Date: _____

(无此签名, 申请无效/The application is invalid without the applicant's signature)

PS.(一) 学费/学年 Fees for Tuition (one academic year)

1. Application Fee: 600yuan RMB

2. 文科 Humanities and Social Science:

语言学习生 Language student	16500 yuan RMB	本科生 Undergraduate	17500 yuan RMB
硕士研究生 Graduate for M.A.Degree	22000 yuan RMB	博士研究生 Graduate for Ph.D.Degree	26000 yuan RMB
普通进修生 Regular trainee	16500 yuan RMB	高级进修生 Advanced trainee	21000 yuan RMB
研究学者 Visiting Scholars	36000 yuan RMB		

3. 理科 Science and Engineering

本科生 Undergraduate	22000 yuan RMB	硕士研究生 Graduate for M.A.degree	25000 yuan RMB
博士研究生 Graduate for Ph.D.degree	37000 yuan RMB	普通进修生 Regular trainee	21000 yuan RMB
高级进修生 Advanced trainee	23000 yuan RMB		

(二) 住宿费/Accommodation

1. 双人间住宿费/天 Rent for one bed in a two-bed room suite 24 RMB (Per day)

2. 单人间住宿费/天 Rent for single room with a private bathroom 48 RMB (Per day)

(三) 如决定来我校学习, 请填好此申请表并尽寄回。经审核通过后, 我办将“来华留学签证申请表”和“入学通知书”寄给你。
Please send this form back as soon as possible, then the visa application from(JW202 FORM)and the Admission Notice will be sent to you.

(四) 申请攻读本科生、硕士研究生、博士研究生的学生, 必须提供最后学历证明的复印件。

Candidates for applying B.A.、M.A.、Ph. D. Have to submit the duplicate of the Diploma of most advanced studies.

四川大学留学生办公室

Tel: 0086-28-85407199(English) / 85405773(Japanese)

中国·成都·望江路29号 610064

Fax:0086-28-85405773

OVERSEAS STUDENTS OFFICE SICHUAN UNIVERSITY

<http://www.scu.org.cn>

No.29 Wangjianglu Chengdu

P. R. China 610064

E-mail: nic8203@scu.edu.cn (Asian and African Students)

nic8202@scu.edu.cn (European Australian and American Students)